

# Sunshine Girls



## Nachwuchstanzgruppe des SV 1936 Saasen

von oben links: Leiterin Christiane Knöb, Anja Albach & Ulrike Klös

1. Reihe von links: Sarah Menz, Wiebke Sieberhagen, Laura Fricke, Jennifer Nitz

2. Reihe von links: Sarah Kutscher, Romina Fricke, Denise Albach, Julia Knöb, Lena Sommer

3. Reihe von links: Anna Sommer, Janina Stark, Ann Kathrin Klee, Lara Dold, Elaine Hess

# SV 1936 SAASEN

# Aktuelle

Ausgabe 1

Februar 2002



**Liebe Mitglieder, Fans und Freunde des SV 1936 Saasen,**

wir hoffen, daß Sie gut ins neue Jahr gekommen sind und die Umstellung auf den Euro überstanden haben.

Unser Vereinsheft wird in diesem Jahr wieder 4 mal erscheinen mit einer Auflage von 500 Stück. Damit wollen wir alle Haushalte in Saasen und Bollnbach erreichen.

Das Erscheinen haben wir in erster Linie unseren Geschäftsleuten zu verdanken, die in diesem Heft inserieren.

Wir möchten uns an dieser Stelle recht herzlich für ihre Unterstützung bedanken und alle Anhänger des SV 1936 Saasen bitten, diese Firmen bei ihren Einkäufen zu berücksichtigen.

**Viel Spaß mit dem neuen Vereinsheft wünscht Ihnen  
die SVS-Aktuell-Redaktion**

**Red. Schluß für Ausgabe 2**

**Montag, 21. Mai 2002**

**Erscheinen der Ausgabe 2**

**Freitag, 07. Juni 2002**

### Impressum



Werner Klement Fon: 06401-903653  
Fax 06401-903655  
Mail Werner.Klement@t-online.de

Siegfried Rauch Fon: 06401-21148

Udo Klös Fon: 06401-960929  
Fax 06401-960925  
Mail Udo.Klös@t-online.de

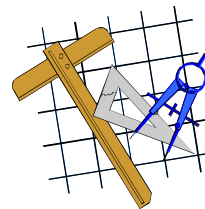
Manfred Schmitt Fon: 06401-8249  
Bollnbach Fax: 06401-210219  
Mail ManfSchmitt@gmx.de

Jahrgang 2 Heft 5 Februar 2002

**Mach mit, Treib Sport!**



**SV 1936  
Saasen**



## PLANUNGSBÜRO Stefan Knöb

Dipl. Ing. (FH) Hochbau

Burgweg 14 ; 35447 Reiskirchen - Saasen

**Planung - Bauzeichnungen - Statik -  
Wärmeschutz - Bauleitung**

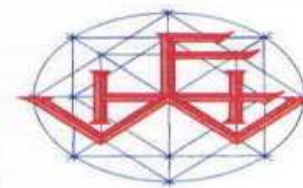
Ihr Partner für die Planung und das Erstellen Ihres Traumhauses  
vom Rohbau bis schlüsselfertig.

Tel. 06401 / 90 30 83

Fax. 90 30 84

Mobil 0171 / 81 74 024

DAS ZEICHEN FÜR  
QUALITÄT  
IN FORM UND  
AUSFÜHRUNG  
VON  
NATURSTEINARBEITEN



### WALTER HEUSER

GMBH & CO. KG  
STEINMETZ- UND  
STEINBILDHAUERWERKSTÄTTE  
BERSRÖDER STRASSE 23  
35447 REISKIRCHEN  
TEL. 06408/965010  
Fax 06408/965013

Treppenanlagen · Fußbodenbeläge  
Fensterbänke · Fassadenverkleidungen  
Marmorbilder  
Natursteinrestaurierungen  
Küchenarbeitsplatten

Grabmale in allen bewährten Materialien



### IHR SPEZIALIST FÜR

- Wärmedämmung
- Dachgeschoßausbau
- Estrich und Trockenestrich
- Trockenbau
- Akustikdecken
- Isolierung für Heizung u. Lüftung
- Schall und Brandschutz

**Rufen Sie uns an und vereinbaren  
Sie mit uns einen Beratungstermin  
an Ihrer Baustelle.**

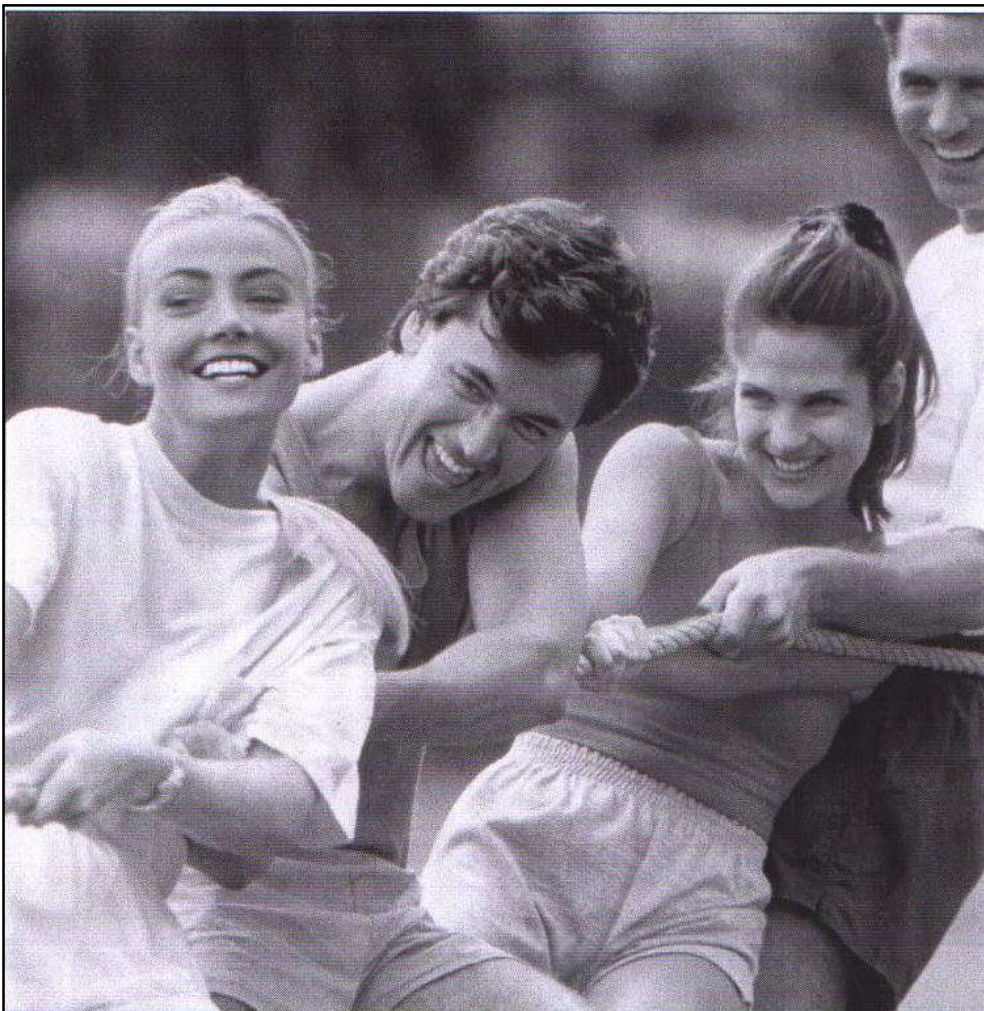
Niederlassung:

**WKS Dämmstoffe**

Gottlieb-Daimler-Straße 24

35398 Giessen West

Tel. 0641/96270-0 Fax. 9627019



**DER TEAMGEIST ZÄHLT –  
BEI FINANZEN, SPORT UND SPIEL.**

● **Das »Gemeinsam-sind-wir-stark«-  
Erlebnis:** Zusammenspiel ist der  
Schlüssel zum Erfolg – beim Sport  
ebenso wie bei den Finanzen. Deshalb  
fördern wir – die größte Finanzgruppe  
Deutschlands – auch den Breitensport.  
Mit vereinten Kräften.

**Sparkasse  
Grünberg** 

[www.sparkasse-gruenberg.de](http://www.sparkasse-gruenberg.de)

**Elektrotechnik**  
*Nachtigall*


**Ihr Fachhändler im Ort!**



**Fernseh- u. Satelanlagen  
Telefon: ISDN + Handy**



35447 Saasen Burgweg 8

 06401/6784

**Preisgünstiger- Rep. u. Kundendienst**



**”Zur Traube”**

Italienische und deutsche Küche  
**mit Liefer. + Partyservice**  
Biergarten und Fremdenzimmer  
**Saal für 80 Personen**

Mo. - Fr. 16.00-01.00 Uhr

Sa. 15.00-01,00; So. 11.00 - 01.00 Uhr

Dienstag - Ruhetag

**Tel. 06401 - 229360 oder 0172 -6746791**

”Zur Traube” Giessener Strasse 1, 35447 Reiskirchen - Saasen Inh. Thomas Kraft



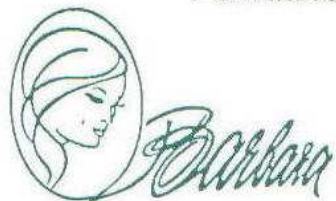
**Zur Traube**



Das Foto zeigt von links: Christiane Knöß, Thorsten Becker, Anja Albach, Hartmut Swoboda, Ulrike Klös

Der Gesangsverein "Eintracht", Sportverein "1936" und Kleintierzuchtverein "H 72" Saasen veranstalteten zum Jahresausklang unter der Federführung des SV- Vorsitzenden Hartmut Swoboda am Samstag, dem 08. Dezember 2001 in der Sport - und Kulturhalle gemeinschaftlich ihren alljährlichen Familienabend. Rund 130 Mitglieder, Freunde und Gönner, darunter die Ehrenvorsitzenden Hugo Klös (SV) und Karl Pfeiffer (GV) sowie Bürgermeister Klaus Döring und sein Nachfolger Holger Sehrt waren der Einladung gefolgt. Ehrungen verdienter passiver und aktiver Mitglieder bildeten einen Höhepunkt im über zweistündigen Programmablauf. Beim Sportverein nahmen Hartmut Swoboda und Thorsten Becker die Ehrungen vor. Besondere Verdienste um den Verein im zurückliegenden Sportjahr haben sich Ulrike Klös, Christiane Knöß und Anja Albach erworben. Das Trio hat die neue Mädchengruppe " Sunshine - Girls" gegründet und tänzerisch geschult. Die Nachwuchstänzerinnen traten während der Veranstaltung erstmals öffentlich auf.

Parfümerie - Kosmetik



35305 GRÜNBERG \* RABEGASSE 12  
 TELEFON 06401 - 4265 FAX 06401 - 6252  
 INH. GISELA CHRIST

## Ambulanter Pflegedienst



Ambulanter Pflegedienst  
 K. & F. Peilstöcker

### Unser Angebot:

- >alle Tätigkeiten der Grundpflege
- >alle Tätigkeiten der Behandlungspflege
- >Hauswirtschaftliche Leistungen
- >Betreuung
- >Be- und Versorgung aller Art

Weitere Information: Fon 06401 - 22 09 86  
 Bollnbach - Saasener Str. 14  
 35447 Reiskirchen

GETRÄNKE  
**Buchtaleck**  
 Fachgroßhandel  
 Gastronomie-Service  
 Logistik

... einfach erfrischend!

Daimlerstraße 8  
 35447 Reiskirchen  
 Tel. 0 64 08 / 95 40-0 Fax 0 64 08 / 95 40-46

# Auf zur Vatertagsfeier!!!

am 9. Mai 2002 ab 10.00 Uhr auf dem Sportplatz in  
Saasen mit tollem Programm:

- ❖ **Fußballspiel der Minis**
- ❖ **Tanzvorführung der "Sunshine-Girls"**
- ❖ **Fußballspiel "Alt gegen Jung"**
- ❖ **Kinderolympiade mit Simone und Gabi**

*Frischer Schmierschelskuchen vom Blech!!!*

*Stückpreis 2,50 Euro*

*Blechpreis 13,00 Euro ( 6 Stück a. 12 x 16 cm )*

## LIEFERSERVICE frei Haus:

*Ab einem Bestellwert von 5,-Euro und  
Vorbereitung bis zum Mittwoch 08.05.,  
16.00 Uhr, Telefon: 06401-6556*



## Termine und Übungsstunden der einzelnen Abteilungen

### Fußball-Senioren

Dienstag: ab 19:15 Uhr

Trainingsort:

Donnerstag: ab 19:15 Uhr

Sportplatz auf dem Wingert

Trainer: Stefan Heupel

Mobil: 0173 931 4678



### Fußball-Alte-Herren

März - Oktober

Mittwoch: ab 19:00 Uhr

Sportplatz auf dem Wingert

Leitung: Thomas Klement

Fon: 06401-5474

Oktober - März

Donnerstag: 20:00 bzw. 21:00 Uhr

Großsporthalle Reiskirchen

### Fußball-Jugend

Übungsstunden erfragen bei

Jugendleiter: Erich Fischer

Fon: 06401-5274

### Gymnastik-Abteilung

#### Wirbelsäulengymnastik-Rückenschule

Donnerstag: 19-20Uhr

Leitung: Christa Menz

Fon: 06401-903756

#### Gymnastik/Aerobic:

Theraband-Aerobic

Step-Aerobic

Leitung: Christa Menz

Dienstag 19:00 Uhr

Samstag 15:00 Uhr

Fon: 06401-903756

#### Tanzgruppen:

Music & Rhythm

Powergirls

Leitung: Ulrike Klös

Susanne Becker

Dienstag 20:00 Uhr

Donnerstag 20:00 Uhr

Fon: 06401-3310

Fon: 06401-220372

#### Mutter+Kind-Turnen:

2 bis 4 Jahre

Montag 15:00 Uhr

Leitung: Anja Albach

Susanne Becker

Fon: 06401-960977

Fon: 06401-220372

#### Kinder-Turnen:

4 bis 7 Jahre

Montag 16:30 Uhr

Leitung: Simone Luckert

Ute Siebeneicher

Fon: 06401-3713

Fon: 06401-21883

#### Jugend-Turnen:

Mittwoch 16:30 Uhr

Leitung: Gabi Fischer

Fon: 06401-5274



#### Tanzgruppennachwuchs:

ab 7 Jahre

Dienstag 17:00 Uhr

Leitung: Anja Albach

Ulrike Klös

Christiane Knöß

Fon: 06401-960977

06401-3010

06401-903654

#### Übungsort:

Sport- und Kulturhalle Saasen

### Abteilung-Tischtennis

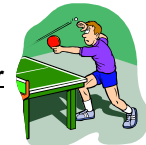
#### Trainingszeiten:

Jugend:

Montag: 17:30 Uhr

Leitung: Erhard Karger

Fon: 06401-210692



Senioren:

Montag: 19:30 Uhr

Leitung: Erhard Karger

Fon: 06401-210692

#### Übungsort:

Sport- und Kulturhalle Saasen

### Abteilung: Kegeln - Männer

Montags ab 20:00 Uhr auf der Kegelbahn in der örtlichen Sport- und Kulturhalle

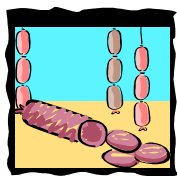


**Früher an später denken!  
Vorsorge, Versicherungen,  
Finanzierungen, Vermögensberatung.**

**Nutzen Sie unsere Vielfalt und Kompetenz  
seit über 25 Jahren, denn Kundendienst  
ist unsere Stärke.**

**VERSICHERUNGSSERVICE  
GÜNTHER S E I F E R T  
06401 - 90060**

**G  
A  
S  
C  
H  
E  
P  
P  
T  
H  
A  
U  
S**



**Inhaber  
Karl-Heinrich und  
Rosemarie Schepp  
Bahnhofstraße 9  
35447 Reiskirchen-Saasen**

**Metzgerei  
eigene Schlachtung  
Wurstherstellung**

**Service:  
100 Sitzplätze in der Gaststätte  
80 Sitzplätze im Saal  
Biergarten - Auto-Parkplätze**

**Angebote:  
die bekannte gute Küche ala Cart**

**Top Buffet und Tafelgestaltung  
bei ihrer Privatfeier.**

**Kaffee und Kuchentafel bei  
Beerdigungen.**

**Partyservice – auch außer Haus**



# Jugend Fußball

## JSG Saasen / Harbach / Ettingshausen Fußball - Jugendbericht 2001

Zur Zeit hat die JSG Saasen / Harbach / Ettingshausen ca. 120 Spieler.

In der Saison 2000 / 2001 beteiligten sich sieben Mannschaften am Spielbetrieb.

Bambinis und F - Jugend spielten eine Beschäftigungsrunde ohne Tabelle. E1 - Jgd. (3. Tabellenplatz), E2 - Jgd. (6), D11 (9), C - Jgd. (1. in der Kreisklasse).

In der Saison 2001 / 2002 wurde die Jugendspielgemeinschaft in der C - und D - Jugend mit Ettingshausen erweitert. Außerdem wurden Spielerpässe von der JSG Reiskirchen auf die JSG Saasen / Harbach / Ettingshausen umgeschrieben.

Zur Zeit nehmen wir mit neun Mannschaften am Spielbetrieb teil. 1 Mini - Mannschaft, 2 F - Jgd., 2 E - Jgd., 2 D - Jgd., 1 C - Jgd. und eine B - Jgd. (JSG Burkhardsfelden).

In der Saison 2001 / 2002 ist zur Zeit Halbzeit. Hier die Platzierungen: Minis und F - Jgd. außer Konkurrenz, die E1-Jgd. spielt um den Kreismeistertitel, zur Zeit Platz 4, E2 -Jgd., Kreisklasse, Platz 3, D1-Jgd. spielt ebenfalls um den Kreismeistertitel, Platz 3, D2-Jgd., Kreisklasse, Platz 1, C - Jgd. Kreisklasse, Platz 1, B - Jgd. Bezirksliga Süd, Platz 5.

Zur Zeit läuft die Hallenrunde. Unser traditionelles Hallenturnier Anfang Januar 2001, leider nur ein Tag, war mit 24 Mannschaften ein voller Erfolg.

Am Freitag, dem 22. Juni und Samstag, dem 23. Juni 2001 fand in Harbach ein Jugendturnier der E - Jugend, Bambinis und F1 sowie F2 - Jugend statt. Insgesamt kämpften 18 Mannschaften um Platz und Sieg. Unsere Bambinis und die F1 - Jugend holten sich in ihrer Altersgruppe jeweils den Turniersieg. Die F2 - Jugend sicherte sich Platz 2. Sie verloren im Siebenmeterschießen gegen den TSV Beuern.

In Saasen fand am 5. August ebenfalls ein Jugendturnier statt, wobei die B -, C - und D - Jugendlichen dem runden Leder nachjagten. Die B und D1-Jugend gingen als Sieger hervor. Die C - Jugend errang Platz 3, und die D2-Jugend Platz 6. An diesem Turnier waren 20 Mannschaften beteiligt.

An diesem Wochenende läuft unser Hallenturnier mit 48 Mannschaften.

Ein Ausflug mit zwei Bussen zum letzten Bundesligaspiel von Eintracht Frankfurt sowie eine Rundenabschlussfeier gehörten zum Programm.

Die Weihnachtsfeier am 16. Dezember 2001 beendete das Jahr.

Jugendtrainer und Betreuer werden dringend benötigt, zur Zeit bei 9 Mannschaften stehen 4 Personen zur Verfügung. Minis: Hartmut Swoboda, D-Jugend: Erich Fischer, C - Jugend; Lothar Sobon und Erhard Petri.

Zum Schluss möchte ich mich noch bei allen Trainern, Betreuer, Sponsoren, Schiedsrichtern und Freunden der JSG Saasen / Harbach / Ettingshausen bedanken.

Erich Fischer, Jugendleiter



Lutz-Günter Koch  
 Freiherr-v.-Stein-Straße 1  
 35447 Reiskirchen  
 Tel. (0 64 08) 66 01 23  
 Fax (0 64 08) 66 01 30

**Unsere Dienstleistungen:**

**Ernährungsberatung**      **Umweltanalytik**  
**Blutuntersuchung**      **Homöopathie**  
**Ganzheitliche Pharmazie**



**Bericht der Abteilung Senioren - Fußball für das Jahr 2001**

Die Fußballer des SV 1936 Saasen starteten recht erfolgreich in das Jahr 2001. Bei dem Hallenturnier der TSG Reiskirchen belegten wir nach einem 3:1 Sieg gegen den SV Annerod im 2. Finalspiel den 3. Platz. Auch auf dem Felde erwischten wir nach einer guten Vorbereitung einen glänzenden Start. Mannschaften, wie z.B. Dorf-Güll oder Grüningen, die nach Abschluss der Vorrunde in der Tabelle noch vor uns gestanden haben, konnten zum Teil deutlich bezwungen werden. Highlight dürfte aber das 5:0 beim damaligen souveränen Tabellenführer und Aufsteiger SG Lardenbach / Weickhartshain gewesen sein. So belegte die erste Mannschaft punktgleich mit dem Tabellendritten zum Saisonende 2000 / 2001 einen hervorragenden 4. Tabellenplatz mit 47 Punkten und 54:40 Toren. An allen 26 Spielen der genannten Saison haben Steffen Albach und Thorsten Becker teilgenommen. Erfolgreichster Torschütze mit 9 Treffern wurde Udo Klös, gefolgt von Hadri Gazmend mit 8 und Torben Becker mit 7 Toren.

Auch die zweite Mannschaft spielte eine gute Saison. Nach einem 5. Platz in der Hinrunde konnte nach einer erfolgreichen Rückrunde der dritte Tabellenplatz erobert werden. (33 Punkte und 42:28 Tore) Abschließend kann man voll sagen, dass die gute Arbeit des Trainers und die daraus resultierende rege Trainingsbeteiligung sowie Kameradschaft zu diesem hervorragenden Ergebnis geführt haben.

Vom 08. Juni 2001 bis 10. Juni 2001 unternahmen die Fußballer der ersten und zweiten Mannschaft eine Abschlussfahrt nach Cochem an der Mosel. Die drei Tage wurden zur Kameradschaftspflege genutzt.

Am 04. August 2001 veranstalteten wir mit Unterstützung der Eheleute Rosi und Karl Schepp ein Tischfußballturnier in deren Gaststätte. Organisiert wurde das Ganze von Bodo Schmitt. Mit dem Erlös aus dieser Veranstaltung konnte die Mannschaftskasse kräftig aufgestockt werden. Dafür möchte ich mich bei den Genannten hiermit nochmals recht herzlich bedanken.

Die Vorbereitung zur Saison 2001 / 2002 begann bereits Ende Juni 2001 und beinhaltete auch ein Trainingslager in Rotenburg / Fulda.

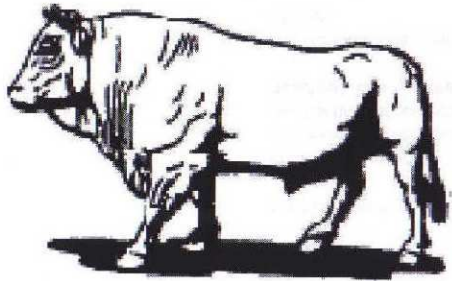
Nach einem geglückten Start in die neue Runde mit zwei Auftaktsiegen belegt man zur Zeit den 8. Platz mit 7 Siegen, 2 Unentschieden und 7 Niederlagen. Durch die zu Beginn durchgeführte Neustrukturierung der unteren Klassen im Sportkreis Gießen ist die uns zugeteilte Gruppe als spielstärker einzuschätzen als die der Vorsaison. So gehören unserer Gruppe 6 Absteiger aus der A-Klasse und 5 Reservemannschaften höherklassiger Vereine an. Unter Berücksichtigung dieser Umstände ist der bisherige Saisonverlauf als zufriedenstellend zu betrachten.

Die Reservemannschaft befindet sich zur Zeit mit 6 Siegen, 3 Unentschieden und nur einer Niederlage auf einem ausgezeichneten 4. Platz. Bei gutem Rückrundenverlauf ist von ihr noch einiges zu erwarten und sie kann ggf. noch um die Meisterschaft mitspielen.

Der Kader der ersten und zweiten Mannschaft umfasst derzeit 40 Spieler. Das Durchschnittsalter liegt bei etwa 26 Jahren. Dies ist im heutigen Fußball für einen Ort, der alleine am Spielbetrieb teilnimmt, eine echte Seltenheit.

Am Ende meines Berichtes möchte ich mich im Namen der Abteilung Fußball bei all denen bedanken, die uns im vergangenen Jahr unterstützt haben. Insbesondere die für das Sportheim und die Bespielbarkeit des Platzes zuständigen Wilfried Ort, Hermann Faul und Helmut Münch sowie unser Pressewart, Werner Klement, sind hier hervorzuheben. Ein herzliches Dankeschön auch an die Helfer und Helferinnen, die sonntags ihre Freizeit für den Verkauf im Sportheim opfern. Dies ist in der heutigen Zeit keine Selbstverständlichkeit mehr.

**Viehhandlung**



**Becker**

**Manfred Becker**  
**Hainstr. 39**  
**35447 Reiskirchen**  
**Tel: 06401/7545**  
**Fax: 06401/951122**  
**Mobil:0171/6300684**

**Zum Goldenen Löwen**



**Giessenerstr. 13 • 35447 Saasen • 06401/6925**

# Tischtennis



## Jahresbericht der Tischtennisabteilung

Die Rückrunde der Tischtennissaison 2000/2001 begann am 15. Januar. Unsere zweite Seniorenmannschaft musste gleich zu Beginn auf drei Stammspieler verzichten, die sich während der laufenden Runde aus privaten Gründen abmeldeten. Die Folgen waren, dass die Mannschaft nur noch zu viert, bzw. zu fünft, die Runde zu Ende spielen konnte. Bis auf zwei Spiele gingen die restlichen verloren. An dieser Stelle möchte ich mich noch einmal bei den restlichen Spielern bedanken, die die Runde zu Ende spielten. Unsere Mannschaften erreichten folgende Platzierungen: Die erste Mannschaft, die in der Kreisliga spielt, erreichte mit 126:138 Sätzen und 19:21 Punkten den 6.Tabellenplatz. Die zweite Mannschaft, die in der dritten Kreisklasse spielt, erreichte mit 92:102 Sätzen und 13:19 Punkten ebenfalls den 6.Tabellenplatz.

Einen guten 4. Platz mit 45:39 Sätzen und 10:10 Punkten, erspielte sich die männliche Jugend in der A1 - Liga. Unsere Mädchen trumpten besonders auf. In der B2 - Liga sicherte man sich mit 45:20 Sätzen und 13:3 Punkten Platz 1, was gleichzeitig den Start bei der Kreismeisterschaft bedeutete. Am Sonntag den 29.04.2001 mussten wir nach Beuern. Im Halbfinale musste man gegen den Gastgeber antreten. Mit 6:2 behielt unsere Mannschaft die Oberhand. Im Endspiel standen wir der TSG Alten-Buseck einen übermächtigen Gegner gegenüber. 6:0 endete diese Partie für Alten-Buseck. Für die zum letzten Mal in dieser Zusammensetzung spielenden Mädchen bedeutete die Vizekreismeisterschaft einen schönen Erfolg. An dieser Stelle möchte ich mich bei unserem Betreuer H.J. Schieferstein bedanken, der über die ganze Saison hinweg die Mädchen betreute. Ohne ihn wäre dieser Erfolg nicht möglich gewesen.

Am 11.05.2001 fand im Vereinsheim des SV Saasen unsere jährliche Tischtennisversammlung statt. Durch drei Neuzugänge, die ich begrüßte, konnten wir seit langer Zeit wieder drei Seniorenmannschaften stellen. Ebenfalls stellten wir eine Jugendmannschaft. Am 19.06.2001 besuchten Manuel Karger und ich die Kreisjugendleitersitzung in Giessen. Hier wurde unter anderem die Gruppeneinteilung der männlichen Jugend vorgenommen. A -Liga Gr.2 heißt die Klasse, in der unsere Jugend antrat. Die Kreistagssitzung für Senioren, die am 29.06.2001 in Climbach stattfand, besuchten ebenfalls Erhard und Manuel Karger. Die erste Mannschaft spielt in der Kreisliga Gr.2, die zweite Mannschaft in der dritten Kreisklasse Gr.2 und Mannschaft drei in der Sonderklasse Gr.3. Bevor es zum ersten Spiel der Jugend kommen konnte, musste ich diese wegen Spielermangel wieder zurückziehen. Die erste Herrenmannschaft startete mit einem 8:8 Unentschieden in Allendorf-Lda. in die neue Runde. Die zweite Mannschaft konnte sich in Göbelnrod mit 9:0 behaupten. Die neugegründete dritte Mannschaft musste sich Lehnheim mit 2:6 geschlagen geben. Am 23.11.2001 wurde die Vorrunde beendet. Z.Zt. belegt die erste Mannschaft mit 83:72 Sätzen und 14:8 Punkten in der Kreisliga den 5. Tabellenplatz. Hier möchte ich erwähnen, dass unser Herrendoppel Alwin Anlauf / Norbert Scheld alle ihre Spiele in der Vorrunde siegreich gestalten konnten. Die zweite Mannschaft steht mit 87:48 Sätzen und 17:5 Punkten auf Platz 4 in der dritten Kreisklasse. Mit drei Punkten Rückstand auf den Tabellenersten Rüdtingshausen ist der Aufstieg noch möglich. Die dritte Mannschaft belegt mit 21:42 Sätzen und 4:12 Punkten den 4. Tabellenplatz in der Sonderklasse. Zum Abschluss meines Berichtes möchte ich mich bei all denen bedanken, die mich bei meiner Arbeit als Abteilungsleiter unterstützten, und wünsche den all hier Anwesenden ein zufriedenes, und vor allen Dingen gesundes Neues Jahr.

Saasen, den 05.01.2002 gez. Erhard Karger Abteilungsleiter Tischtennis

Für Ihre Fotos geben wir unser Bestes  
Neuste Technik  
jetzt bei:

**Digitales  
Ausbelichten  
auf Fotopapier**

Agfa  
Digital

**Foto-Labor  
Digital  
Hohl**

Ihr Berater in allen Fotofragen  
Portrait - Industrie - Werbung

Testen Sie jetzt unsere  
Bilder in Schärfe  
und Farbwiedergabe  
Ihre Meinung zählt!

Ausbelichtung von digitalen  
Bildern auf Fotopapier  
von allen Datenträgern

Fotolabor in 35325 Nieder-Ohmen Tel. 06400 - 5387  
Fotostudio's : 35305 Grünberg / 35315 Homberg



Fischbach 13 • 35418 Buseck  
Telefon 064 08/77 32  
Telefax 064 08/54 93 05  
E-Mail info@sundsdruck.de  
ISDN 064 08/54 92 45  
MAC-Leo 064 08/54 92 44

## Fußball-Fachgeschäft



**S. HASSLER**  
Inhaber

Grünberger Straße 12  
35390 Gießen  
Tel.: (06 41) 3 35 65  
Fax: (06 41) 3 01 23 15



# FIT@ALL

*Fitness und mehr...*

Siemensstr. 12 35447 Reiskirchen  
 Tel. (06408) 96 51 00 Industriegebiet Nord  
 Sport & Gesundheitspark Reiskirchen

® Top Kurs-Angebote  
 Fitness-Training  
 Gesundheitscheck  
 Hypoxi-Training  
 Reha  
 Sauna  
 Solorium  
 Spinning  
**Fitness**  
*Neu* erleben

**...FIT WIE 'N  
 TURNSCHUH!**



**Adler Apotheke**  
 Grünberger Straße 5 · 35447 Reiskirchen  
 Tel: 06408/62410 · Fax: 62827

## Senioren - Fußball

		Rückrunde			
		SV 1936 SAASEN			
		Fußballsaison 2001/2002			
		Spielplan Kreisliga B Gießen Gruppe 1			
Sonntag:	.24.02.2002	12:45 Uhr	SV Saasen 2		SG Lehnheim/Stangerod 2
		14:30 Uhr	SV Saasen		SG Lehnheim/Stangerod
Sonntag:	.03.03.2002	13:15 Uhr	SV Saasen 2		ASV Gießen 2
		15:00 Uhr	SV Saasen		ASV Gießen
Sonntag:	.10.03.2002	13:15 Uhr	SG Allertsh./Beuern 2		SV Saasen 2
		15:00 Uhr	SG Allertsh./Beuern		SV Saasen
Sonntag:	.17.03.2002	15:00 Uhr	SV Saasen		FC Großen-Buseck 2
Donnerstag:	.21.03.2002	19:00 Uhr	SV Saasen		TuBa Pohlheim 2
Sonntag:	.07.04.2002	13:15 Uhr	SG Salzböden/Odenhausen 2		SV Saasen 2
		15:00 Uhr	SG Salzböden/Odenhausen		SV Saasen
Samstag:	.13.04.2001	15:30 Uhr	SV Saasen		SC Watzenb./Steinberg 2
Sonntag:	.21.04.2002	13:15 Uhr	SG Queckborn/Lauter 2		SV Saasen 2
		15:00 Uhr	SG Queckborn/Lauter		SV Saasen
Sonntag:	.28.04.2002	13:15 Uhr	SV Saasen 2		SV Annerod 2
		15:00 Uhr	SV Saasen		SV Annerod
Samstag:	.04.05.2002	13:30 Uhr	SG Beltersh./Göbelnr./Harbach 2		SV Saasen 2
		15:30 Uhr	SG Beltersh./Göbelnr./Harbach		SV Saasen
Sonntag:	.12.05.2002	13:15 Uhr	SV Saasen 2		SG Lumda /Geilshausen 2
		15:00 Uhr	SV Saasen		SG Lumda /Geilshausen
Dienstag:	.14.05.2002	19:00 Uhr	TSG Alten-Buseck 2		SV Saasen 2
Donnerstag:	.16.05.2002	18:30 Uhr	TSG Alten-Buseck		SV Saasen
Samstag:	.25.05.2002	14:15 Uhr	SV Saasen 2		Schwarz Weiß Gießen 2
		16:00 Uhr	SV Saasen		Schwarz Weiß Gießen

### Termine 2002

- 1. Mai 2002 Grillhütteneröffnung
- 9. Mai 2002 Vatertag (Programm siehe Seite 23)

### Vorschau

Kirmes vom 14. bis 17 Juni 2002

## Der neue CITROEN Picasso

- Neufahrzeuge für jeden Bedarf
- Reparaturen aller Fabrikate
- Finanzierung durch Konzernbank



Beratung und Reparaturannahme auch nach Geschäftsschluß  
Markus Menz Tel. 06401/3262+ Dirk Jungbauer Tel. 06401/5409

**AUTOHAUS MENZ e.K.**

Citroen Vertragshändler, Sandweg 9, 34457 Lollar



KEINE SORGE



Versicherungen

Wir haben für alles eine Lösung:

**SICHERHEIT : KAPITALBILDUNG : VORSORGE**

günstige Tarife und Beiträge mit Bündel-Nachlässen

Fragen Sie einfach unseren örtlichen Mitarbeiter in Saasen:

**Roland Klös, Winneröder Straße 23,  
35447 Reisk.-Saasen, Tel.: 06401-21308**

**BÄCKEREI**



**Sommerlad**

**35447 Reiskirchen-Saasen**

Mittelgasse 1- Telefon 06401/6164

## Aerobic-Showgruppe

### "Auspornern mit Spaß"

Auch in diesem Jahr stellt die Aerobic-Showgruppe Saasen wieder neue Elemente der Fitnesswelt vor. Fitnesstrends, wie TAI BO (abgeleitete Version von Tae Bo (Tae=Fuß und Bo=Boxing)) und Hip Hop, haben sich sowohl in den Studios als auch im Verein etabliert.

Tai Bo ist leicht zu erlernen und enthält keine komplizierten Choreographien. Boxen, Kicks und Tanzen zu heißen Rhythmen macht sehr viel Spaß und baut Aggressionen ab. Hip Hop beinhaltet Aerobic-Grundschrte, die dann ebenfalls auf heiße Musik tänzerisch umgesetzt werden. Innere Spannungen abbauen, Fett verbrennen und "einfach den Körper bewegen" ist das Motto zu diesen Trends.

Auch die Mitglieder im Saasener Sportverein sind in dieser Richtung sehr aktiv. Die Aerobic-Showtanzgruppe (siehe Bild) versucht mit ihren Vorführungen, einen kleinen Einblick in die verschiedenen Fitness-Richtungen zu geben.



.) Bärbel Stöhr, Anita Hasenpflug, Gabi Leschhorn, Carmen Sobon,  
Tanja Kutscher, Christa Menz, Carmen Klement, Angelika Mahabier,  
Bianca Zahrt, Gabi Fischer, Ute Siebeneicher, Simone Luckert  
Trainerin: Christa Menz

Wer Lust und Laune hat auf "Auspornern mit Spaß" hat, sollte sich in jedem Fall die Aerobic- bzw. Gymnastikzeiten des SV Saasen anschauen und dann die Theorie in die Praxis umsetzen.

Für weitere Auskünfte rufen Sie bitte unter der Telefonnummer 06401 /903756 an.  
Christa Menz Fitnesstrainerin



# REISKIRCHENER REISEBÜRO

Miriam Göbel

35447 Reiskirchen · Grünberger Straße 25  
Telefon 0 64 08/9 61 81 · Fax 0 64 08/9 61 82

Geschäftszeiten:  
Mo.-Fr. 9.00-13.00 Uhr · 14.30-18.00 Uhr  
Mi. ab 13.00 Uhr geschlossen  
Sa. 10.00-13.00 Uhr und nach Vereinbarung

# Irene Birkelbach

## Blumengeschäft

Grünberger Str. 46

35447 Reiskirchen

Fon: 06408 - 62446



# Burkhardt GmbH

- BAUSTOFFE
- BRENNSTOFFE
- ERDARBEITEN
- TRANSPORTE



Forsthausstraße 42  
35305 Grünberg/Harbach  
Telefon 0 64 01/72 79 · Telefax 0 64 01/85 82

# Alte - Herren Fußball

30 Liter Bier als "Wegzehrung" für den kurzen Heimweg von der Reiskirchener Sporthalle durfte AH-Seriensieger SV Harbach beim Alte-Herren-Turnier (12.01.2002) mit nach Hause nehmen. Die Harbacher setzten sich im 11er-Feld im Endspiel knapp mit 1:0 gegen den VfL Bersrod durch. Den dritten Platz belegte der SV Steinheim nach einem 2:0 Erfolg gegen die TSG Reiskirchen. Rund 60 Zuschauer sahen sehr faire und torreiche Spiele (88). Abt.Ltr.

Alte - Herren SV 1936 Saasen			
Spielplan 2 0 2			
.12.01.2002	Hallenturnier	- SV Saasen	
.20.01.2002	Hallenturnier	- VFR Lich	
.16.03.2002	SV Saasen	- SV Inheiden	17:00 Uhr
.22.03.2002	TSV Villingen	- SV Saasen	19:00 Uhr
.28.03.2002	SKV Obbornhofen	- SV Saasen	19:30 Uhr
.05.04.2002	SV Saasen	- SV Steinheim	19:00 Uhr
.12.04.2002	SV Saasen	- VFR Lich	19:00 Uhr
.19.04.2002	SV Saasen	- Blau Weiß Gießen	19:00 Uhr
.26.04.2002	SV Saasen	- SV Nonnenroth	19:00 Uhr
.04.05.2002	SV Inheiden	- SV Saasen	17:00 Uhr
.10.05.2002	SV Staufenberg	- SV Saasen	19:00 Uhr
.15.05.2002	SV Saasen	- SV Geilshausen	19:00 Uhr
.24.05.2002	FV Ober-Bessingen	- SV Saasen	19:00 Uhr
.08.06.2002	SV Maulbach	- SV Saasen	18:00 Uhr
.09.08.2002	VFR Lich	- SV Saasen	19:00 Uhr
.16.08.2002	Blau Weiß Gießen	- SV Saasen	19:00 Uhr
.23.08.2002	SV Nonnenroth	- SV Saasen	19:00 Uhr
.30.08.2002	SV Saasen	- SV Staufenberg	19:00 Uhr
.07.09.2002	SV Saasen	- SV Maulbach	18:00 Uhr
.11.09.2002	SV Saasen	- SKV Obbornhofen	19:30 Uhr
.20.09.2002	SV Saasen	- TSV Villingen	19:00 Uhr
.27.09.2002	SV Saasen	- FV Ober-Bessingen	19:00 Uhr
.05.10.2002	SV Steinheim	- SV Saasen	17:00 Uhr
.11.10.2002	FC Weickartshain	- SV Saasen	19:00 Uhr

# KFZ - MEISTERBETRIEB

Michael Heint

Reparatur &  
Handel  
Tel. & Fax  
06401/ 21914



Obergasse 6 35447 Reiskirchen-Saasen

## Frühlings- und Osterausstellung



Der Winter ist geschafft,  
und Frühling und Ostern kommen  
bei Heidi mit bunter Pracht.

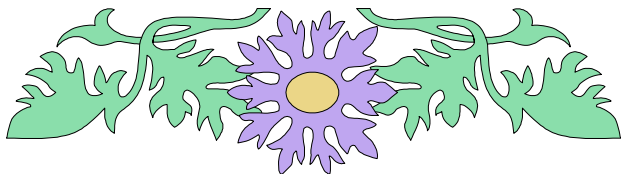
Am 2. März 2002 ab 14.<sup>00</sup> Uhr

Doch nicht nur an Ostern ist sie da –  
Die Heidi hat eine Ausstellung durchs ganze Jahr.  
Ob Geschenk, Gutschein oder Einzelstück –  
Alles wird gemacht mit viel Geschick.

Eure Heidi



Heidi Karl, Auf der Höh 8  
35447 Reiskirchen-Saasen, 06401/8400



Susanne Damm Hainstraße 42 - Saasen

Das Haarstudio für  
die ganze Familie

**GUT-FRISEUR**  
06404/1403  
Braugasse 8 \* 35423 Lich

## Music & Rhythm

### 3. Altweiberfasching in Saasen

In der vollbesetzten Narrhalla feierten gutgelaunte, fasnachts-hungrige Frauen gemeinsam mit der Tanzgruppe ‚Music & Rhythm‘, den Ausrichtern des Abends, bis in die frühen Morgenstunden eine ausgelassene Weibersause unter dem Motto ‚Back to the 60s‘.

Das Programm bot wieder 21 hochkarätige Unterhaltungspunkte mit zahlreichen Tanzeinlagen, Büttensreden, Sketchen und Gesangsdarbietungen. Neben auswärtigen Gruppen aus Stangenrod, Gießen, Ettingshausen und Langsdorf wirkten aus Saasen mit: Tanzmariechen Tina Niederschuh, die Nachwuchs-Tanzgruppe Sunshine-Girls vom hiesigen Sportverein (Leitung: Christiane Knöß, Anja Albach und Ulrike Klös), Adelheid Pingel, die Gruppe LAAC, die Step-Aerobic-Gruppe des Sportvereins (Leitung: Christa Menz), Bärbel Kuhn und Doris Bodem, Ute Heupel, Eva Klös und Ilona Böcher, Kerstin Vorwälder, die Fire Angels des SKV (Leitung: Tina Niederschuh und Lore Karger), das Kaffeekränzchen, Uli und Jens Hasenpflug, das Männerballett, sowie die Tanzgruppe Music & Rhythm vom Sportverein Saasen. Durch das Programm führten mit viel Spaß und guter Laune Tina Niederschuh und Bettina Keil.

Auf diesem Wege möchten wir uns noch einmal ganz herzlich bei allen Mitwirkenden, Helfern, Gästen, Sponsoren und Gönnern für den gelungenen Abend bedanken und hoffen auf ein Wiedersehen im nächsten Jahr beim 4. Altweiberfasching in Saasen.

**Eure Tanzgruppe ‚Music & Rhythm‘**



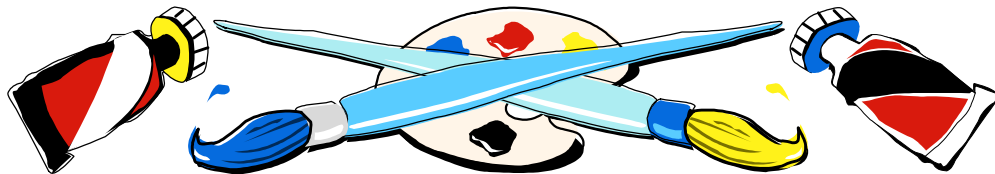
# Baudekoration Kutscher

Wir führen folgende Arbeiten  
für Sie aus:

- Verputz- und Anstricharbeiten
- Tapezierarbeiten
- Vollwärmeschutz
- Fließestrich
- Trockenbau



Ludwigstraße 5  
35447 Reiskirchen-Saasen  
Tel.: 0 64 01 / 74 12  
Fax.: 0 64 01 / 2 12 30



# Tanzgruppen

## Jahresbericht der Tanzgruppen 2001

Wie in den vorangegangenen Jahren auch, begann die Saison der Tanzgruppen Music & Rhythm und Powergirls nach einigen trainingsintensiven Wochen mit der Prunksitzung des SKV im Februar 2001. Hier wurde von den Gruppen erstmals ein gemeinsamer orientalischer Showtanz gezeigt, da man bei der Tanzgruppe Music & Rhythm für enormen Nachwuchs sorgte.

Für diese Tänzerinnen ging es weiter mit Auftritten bei den Prunksitzungen in Grünberg und Göbelrod. Weitere Showtanzveranstaltungen folgten.

Am 22. Februar 2001 veranstaltete die Tanzgruppe Music & Rhythm ihren 2. Altweiberfasching. In der vollbesetzten Narrhalla konnte unter dem Motto ‚Mallorca-Party‘ an den Erfolg aus dem Vorjahr angeknüpft werden. Gemeinsam mit der Tanzgruppe feierten mehr als 320 gutgelaunte Frauen eine ausgelassene Weibersause.

Das Programm bot hochkarätige Unterhaltung mit zahlreichen Tanzeinlagen, Büttensreden, Sketchen und Gesangsdarbietungen. Neben auswärtigen Gruppen wirkten aus Saasen mit: Tanzmariechen Tina Niederschuh, die Keglerinnen der Flotten Kugel, die Gruppe LAAC, die Stepp-Aerobic-Gruppe des Sportvereins, Margot Glatthaar, Roswitha Heintl, das Kaffeekränzchen, die Fire Angels des SKV, das Männerballett sowie die Tanzgruppen Powergirls und Music & Rhythm des SV Saasen.

Wir möchten uns hiermit noch einmal ganz herzlich bei allen Mitwirkenden, Helfern, Gästen und Gönnern, die auf dieser Generalversammlung anwesend sind, für den gelungenen Abend bedanken.

Für die Tanzgruppe Music & Rhythm kamen weitere zahlreiche Auftritte bei öffentlichen Veranstaltungen und privaten Feiern hinzu. Zu nennen sind hier z.B. die Eröffnung der Apfelwein- und Obstwiesenroute in Lindenstruth, der Kommersabend des SKV Saasen, das Jubiläum des Ohm-Lumdataler-Sängerbundes in der Sport- und Kulturhalle und die Familienabende des SV Saasen und des SV Göbelrod sowie viele Hochzeiten und Geburtstage. Diese bescherten uns insbesondere zum Jahresende noch einmal viele zusätzliche Trainingsstunden und erschwerten dadurch die Vorbereitungen für Fasching 2002, die zur Zeit auf Hochtouren laufen. Leider konnten wir dennoch nicht allen Einladungen folgen und mussten auch im letzten Jahr wieder einige Absagen aus Terminüberschneidungen erteilen.

Für die Powergirls verlief das Jahr ähnlich ereignisreich. Nach den gemeinsamen Auftritten bei den Elferratssitzungen in Saasen, Grünberg und Göbelrod folgte mit dem orientalischen Tanz die Teilnahme an der 16. Bezirksmeisterschaft der Interessengemeinschaft Mittelrheinischer Karneval am 18. März 2001 in Stadtallendorf, wobei man einen der vorderen Plätze belegen konnte. Hinzu kamen auch hier über das Jahr verteilt zahlreiche Auftritte bei Privatfeiern und öffentliche Auftritte. Am Ende der Saison stand der Auftritt beim Familienabend am 8. Dezember 2001 in der Sport- und Kulturhalle Saasen.

Hier führte auch die Nachwuchstanzgruppe ‚Sunshine Girls‘ ihren ersten Showtanz vor begeistertem Publikum auf. Was im Mai 2001 als Schnupperkurs für junge Mädchen begann, hat sich bereits jetzt als feste Trainingsstunde in der Sport- und Kulturhalle etabliert. 14 begeisterte Mädchen im Alter von 7 bis 10 Jahren haben sich zu einer Tanzgruppe zusammengefunden, um mit ihren Trainerinnen Christiane Knöß, Anja Albach und Ulrike Klös Tänze einzustudieren. Durch den Fleiß und den Ehrgeiz der jungen Mädchen konnte bereits der erste Showtanz gezeigt werden.

Für das neue Jahr wurden von der Tanzgruppe Music & Rhythm bereits einige Auftritte zugesagt, die Elferratssitzung des SKV am 26. Januar 2002 ist der erste und steht bereits vor der Tür.

Wir hoffen, dass wir auch im neuen Jahr 2002 die Zuschauer wieder mit unseren Tanzdarbietungen begeistern können und laden alle närrischen Weiber zum Altweiberfasching am 7. Februar 2002 in die Sport- und Kulturhalle ein.

Die  Bersröder Straße 15  
Rüdiger Schäfer  
**HOLZWERKSTATT**  
HOLZFACHMARKT  
HOLZZUSCHNITTE  
Alles für den Hobbyschreiner  
35447 Reiskirchen  
Tel.: 06408/6728 Fax: 06408/64288

**Neu!!  
Holzspielwaren**

**Möbel**



**Foto v.l. Rudi Gegeris, Thorsten Becker, Wilhelm Steinebach, Hartmut Swoboda.**

Die Jahreshauptversammlung unseres Vereins fand am Samstag, dem 05. Januar 2002 unter der Leitung des 1. Vorsitzenden Hartmut Swoboda im kleinen Saal der Sport - und Kulturhalle statt. Im Mittelpunkt der anderthalbstündigen Zusammenkunft standen die Tätigkeitsberichte der Spartenleiter, Ehrungen und die Anpassung der Beiträge auf Euro. Einstimmig beschlossen die 38 Anwesenden folgenden Mitgliederbeitrag in Euro: Kinder und Jugendliche: 15 €, Erwachsene: 30 €, Familienbeitrag: 71 €. Die Ehrungen nahmen der Versammlungsleiter und 2. Vorsitzender Thorsten Becker vor. Für 25 - jährige Mitgliedschaft wurden Rudi Gegeris und in Abwesenheit Gabriele Münch sowie Burkhard Aff mit der silbernen Vereinsehrennadel ausgezeichnet. Infolge seines vielfältigen Vereinsengagement nahm Wilhelm Steinebach einen Pokal in Empfang. Die Ausrichtung der Kirmes vom 14. bis 17. Juni 2002 steht im Mittelpunkt des neuen Vereinsjahres.

**Wir gratulieren nachträglich:**

**Zur Silbernen Hochzeit**

Karin & Alwin Anlauf

**Zur Hochzeit**

Ratree & Walter Günther

**Zum 65. Geburtstag**

Willi Riegert

**Zum 75. Geburtstag**

Inge Döring

Otto Münch



## **Jahresbericht 2001 der Kegelabteilung**

Unsere letzte Jahreshauptversammlung fand am Sonntag, dem 07.01.2001 statt, welche nach der Tagesordnung mit einem gemütlichen Beisammensein gegen Abend endete. Die Kegelsaison eröffneten wir dann am 08. Januar 2001, wobei die 1. "Neun" und der "1. Kranz" immer für Spannung sorgen. Dieses Glück hatten dann am selben Abend Ottmar Klös mit der 1. Neun und Willi Steinebach mit dem 1. Kranz. Beide mussten einen ausgeben. Am 27.02.2001 fand unser traditioneller Faschingsumzug statt, an dem sich wieder viele Saasener beteiligten. Auch der SKV war mit einem Wagen vertreten. Der Abschluss mit dem Eieressen fand dann in der Gaststätte "Zur Traube" statt. Unsere Winterwanderung führte am 04. Februar 2001 nach Stangenrod in die Gaststätte "Hessenstube" zur Familie Klee, die uns vorzüglich mit Speisen und Getränken bediente. Am Karfreitag, dem 21. April 2001 führten wir unsere Frühjahrsmeisterschaften durch, wo jeder Kegler 30 Wurf in die "Vollen" zu werfen hatte und 30 Wurf "Abräumen" musste. Den 1. Platz belegte mit 315 Holz Manfred Heymann, den 2. Platz mit 208 Holz Otmar Klös und den 3. Platz mit 285 Holz Erhard Karger. Am 16. Juni 2001 machten wir mit unserem Wagen, welcher von Hans Schmitt mit seinem Traktor hervorragend gesteuert wurde, unseren Sommerausflug nach der schönen Amöneburg und danach ins Schweinsberger Moor, wo eine Grillparty im Freien großen Anklang fand. Die Herbstmeisterschaft fand am 10. November 2001 statt und begann bereits um 14.00 Uhr. Hier wurden 2 mal 30 Wurf in die "Vollen" gemacht. 1. wurde Erhard Karger mit 404 Holz, 2. wurde Manfred Heymann mit 398 Holz und 3. wurde Mark Philippe Keil mit 391 Holz. In der 47. Kalenderwoche nahmen wir mit 2 Männer - und 2 Damenmannschaften am Ortspokalkegeln der Gemeinde Reiskirchen teil. Hier wurden wieder 2 mal 1. und 2 mal 3. Plätze geholt und mit den besten Einzelkeglern insgesamt 9 Pokale erkämpft. Unsere Nikolausfeier am 01. Dezember 2001 war der krönende Abschluss des Jahres und war von unseren Frauen "Die flotte Kugel" hervorragend organisiert. Unsere diesjährige Hauptversammlung findet morgen, am 06.01.2002 um 10.00 Uhr statt. Hier werden verdiente Kegler für die höchste Holzzahl, die meisten Neuner und die meisten Abendmeister ausgezeichnet. Ich wünsche allen Sportkameraden und deren Familien ein gesundes und erfolgreiches 2002.

Der Schriftführer

Saasen, den 03.01.2002

## **Kosmetik - Stübchen**



**Bettina Keil**

**Winneröder Str. 29  
35447 Reiskirchen-Saasen**

**Telefon: 06401/6768**